

# Bispeparken 50 år



1941—1991



## Jubilæumsblad

udgivet af Bispeparken Beboerforening  
i anledning af  
Bispeparken's 50 år's jubilæum.

### Redaktion:

Brit Palmqvist  
Kai Thomsen  
Bent Hoffmann

Oplag: 1000 excl.

Tryk Ilsted - Tryk

Redaktionen takker følgende, for bidrag til  
det-te jubilæumsblad.

FSBs direktion

Fo, Ejendomsfunktionærer  
samt beboere der har kommet med oplys-  
ninger og billeder af ældre dato.  
NV-avisen og Biblioteket Filosofvænget for  
udlån af billeder.

## KUNST I

## BISPEPARKEN

I 1968 fik ejendommen et vartegn, nemlig sne  
uglen, som er opstillet mellem blok 6 og 8 ud  
mod Frederiksborgvej.

Skulpturen er udført af billedhuggeren Gunnar  
Westman, opstillingen blev støttet af Københavns  
Kulturfond. Gunnar Westman levede 1915-85.  
Kendetegnende for hans skulpturer er, at de  
udstråler en stærk umiddelbar livsglæde, hvilket  
han også fremhævede ved sin brug af stærke  
farver.

Et fællestræk for hans skulpturer er, at de fleste er  
opstillet hvor mennesker færdes, så flest mulige  
får glæde af kunsten.



## Afdelingsbestyrelsen

Finn Thøgersen, Ole Ruhøj, Brit Palmqvist,  
Bente Elholm, Frank Pedersen, Kirsten Nilsson, Bent Hoffmann



**Program**  
for  
**Bispeparkens 50 års jubilæum**  
**Lørdag den 25. maj 1991**  
i teltet på Jacob Lindbergsvej 8

Kl. 08.00 - 08.15

Flaghejsning

Kl. 08.15 - 10.00

Fælles kaffebord for vore beboere

Kl. 10.00 - 11.30

Børnefest med Gøglertrioen

Kl. 12.00 - 15.00

Reception for beboere, håndværkere og Bispeparkens venner

Kl. 18.00 - 24.00

Middag med efterfølgende dans

Vesterhavssalat

Glaseret Antoniusskinke

samt Oksehøjreb

og dessert

Festtale v/ tidligere overborgmester i København Egon Weidekamp

Salg af billetter til middagen

Mandag - Tirsdag den 6. og 7. Maj 1991 Kl. 18.30 - 19.30

Mandag - Tirsdag den 13. og 14. Maj 1991 Kl. 18.30 - 19.30

i beboerforeningen Bispeparken 33 kld. samt på Inspektørkontoret  
hver dag fra 6. Maj - 14. Maj 1991 mellem Kl. 09.00 - 10.00.

Voksne pris kr. 75.00 — Børn under 12 år pris kr. 35.00

**Egne drikkevarer må ikke medtages på festpladsen.**



---

# Bispeparken's 50 års jubilæum 25. maj 1991

Af adm. direktør Troels Behr, FSB.

---



FSB vil gerne være med til at ønske afdeling Bispeparken hjerteligt til lykke med 50 års jubilæet.

Opførelsen af Bispeparken blev påbegyndt umiddelbart efter, at Danmark var blevet besat af tyskerne under 2. verdenskrig.

Efter nordiske forhold var der tale om et epokegørende og meget fremsynet byggeri, dels på grund af størrelsen, dels på grund af lejlighedernes og friarealernes indretning.

Selvom efterkrigstidens børn har svært ved at forestille sig det, var der i 1940 mange familier, der ikke havde eget badeværelse. Opvarmningen af lejlighederne var dengang ikke en diskussion om olie kontra fjernvarme, da det almindeligste opvarmningsmiddel var tørv. Nutidens moderne fællesvaskeri var ofte en »gruekedel«.

I Bispeparken havde hver lejlighed en altan, centralvarme, brusebad forberedt til senere installation af badekar, nedstyrtnings-skakt samt vaskeri i kælderen.

Bebyggelsens ydre rammer var smukke og fremtidsorienterede. De tenderer nutidens arkitekters tanker om, byggerier hvor grønne områder er samlingssted for beboerne.

6 arkitektfirmaer har været involveret i opførelsen og har hver især sat sit personlige præg på bebyggelsen.

Udlejningen, der »gik som varmt brød«, var gennemført i løbet af få dage. Dengang var der ikke ekspektancelister, så man måtte stille sig op i kø på den annoncerede dag. - så der har været trængsel.

I 1941 var huslejen 13,50 pr. m<sup>2</sup> svarende til en månedlig leje på ca. kr. 73,00 for en lejlighed på 65 m<sup>2</sup>. Lejlighedernes størrelse varierer fra 42 - 129 m.

Dengang var det »en gylden tommelfingerregel«, at en familie kunne anvende 25 % af sin indtægt - eller en ugeløn til »at bo for«. I fyrreerne var der ikke de muligheder, som vi kender i dag for at opnå boligsikring.

»Mindrebemidlede lejesøgende« havde mulighed for at blive anvist en lejlighed i »en bestemt blok«, hvor man var berettiget til »huslejetilskud«.

I de første 25 år blev lejestigningerne gennemført i samarbejde med lejerforeningen og var udelukkende omkostningsbestemte.

I 1966 vedtog Folketinget nye »Hovedlinier til en løsning af boligproblemerne«.

Dette medførte, at de almennyttige lejligheder blev vurderet med henblik på at få fastlagt den reelle lejeværdi. 70 % af den konstaterede lejeforskel skulle indbetales til en landsbyggefond for det almennyttige byggeri. Restbeløbet skulle anvendes til stigning i driftsudgifterne. Forhøjelsen skulle gennemføres over en 8-årig periode. Midlerne skulle anvendes til nyt almennyttigt byggeri.

I de følgende år blev der gennemført store renoverings- og forbedringsarbejder på ejendommen (eksempelvis udskiftning af vinduer, renovering af tage og moderniseret varme anlæg m.v.).

I den seneste tid er der blevet etableret et smukt og meget funktionsdygtigt beboerhus, der giver mulighed for mange sociale arrangementer.

Bispeparken's beboere var fra starten meget aktive og interesserede i Lejerforeningens arbejde. Dette markerede sig bl.a. ved det meget store medlemstal.

Til et samlet billede af afdelingen hører også det store arbejde, der er gjort fra lejerforeningen/afdelingsbestyrelsens side. Der har været tale om mange markante personligheder, der har givet administrationen et kvalificeret modspil og mange værdifulde inspirationer til et fælles arbejde også for afdelinger udenfor Bispeparken's regi.

I FSB er vi »lidt stolte« af Bispeparken, og jubilæet giver os anledning til at udtrykke håbet om et fortsat godt og fremadrettet samarbejde med beboerne, så vi i fællesskab kan forsøge også at gøre det attraktivt for kommende generationer at bo i bebyggelsen.

Vi ønsker endnu engang hjertelig til lykke.



## Hjerteligt tillykke til Bispeparken

På Fællesorganisationens og på selskabsbestyrelsens vegne er det mig en stor glæde at kunne lykønske Bispeparken med 50-årsjubilæet.

Bispeparken er bygget på en tid, hvor der mange steder i vort land var modløshed og manglende tro på fremtiden. Men det lykkedes at bygge dette store kompleks af lejligheder for almindelige mennesker, der her fik mulighed for at udfolde sig i et område, der på mange måder var en nyskabelse i datidens København. F.eks. gav beliggenheden på »Bjerget« udsyn fra altanerne, der i sig selv var en stor gevinst for de relativt små lejligheder. De store grønne områder gav rige muligheder for de utroligt mange børn. Varmeanlægget var på opførelsestidspunktet det største i København, og for mange udflyttere fra den indre by var det i sig selv en vidunderlig ting at få centralvarme og varmt vand.

Gennem årene er det lykkedes beboerne ved hjælp af godt arbejde fra de mange tillidsfolk, der har virket i Bispeparken, at få stadig større indflydelse på afdelingens anliggender. Denne indflydelse er blevet benyttet til at udbygge de gode



forhold til beboerne, som eksempel kan nævnes det dejlige beboerhus, hvis indvielse det var en stor fornøjelse for mig at være med til.

Med håbet om at Bispeparken også i fremtiden vil være et dejligt sted at bo, ønsker jeg endnu engang tillykke med jubilæet.

Mange hilsner  
Gerda Andersen

---

## Bispeparken Før Og I Fremtiden.

---

Bispeparken er igennem alle årene blevet omtalt som FSB's flagskib, og det er da også en af de største samlede bebyggelser inden for FSB stadigvæk med sine 785 lejligheder og 36 erhvervslejemål.

Gennem tiderne har det sociale engagement i vor bebyggelse været meget højt, især i 40'erne og 50'erne, da man nok holdt lidt mere sammen end man gør i dag. Således afholdt man store skovture og fastelavnsfester for børnene. Store fordi det nærmest vrimlede med børn. Men også forældrene var mere aktive i det sociale, idet der bl.a. var en idrætsklub for beboerne med omkring 300 medlemmer i 1948.

Mens dette skrives, er vi i fuld gang med at prøve om et lignende sammenhold og engagement kan genoplives, idet vi har fået opstartet en klub, som pt har ca.50 medlemmer og vokser hver uge. Derudover gøres der forsøg med at ejendomsfunktionærer kan klare småreparationer og i det hele taget komme tættere på både beboere og afdelingsbestyrelse. Vi i bestyrelsen synes, at vi efterhånden har fået nogle gode, unge aktive ejendomsfunktionærer, som vi venter os et fortsat godt samarbejde med fremover.

Endelig skal der lyde en stor tak til FSB gennem årene for et virkeligt godt samarbejde.

Formand Brit Palmqvist



---

# Bispeparken's 50 års jubilæum 25. maj 1991

Af underdirektør Poul Hansen, FSB

---



Bispeparken har fra sin opførelse for 50 år siden stået som FBS's flagskib i ordets bedste betydning.

Man ser det i en fremragende plandisposition og arkitektur, der er tilpasset og underlagt Grundtvigskirkens centrale og midtpunktsøgende placering. De tilliggende udsigtsarealer er et væsentligt bidrag i den samlede planlægning.

## Noget om kreative holdninger

Der foreligger stolte fortællinger om indflytningsfasen i krigens første år, hvor mange beboere stiftede bekendtskab med visse væsentlige og synlige mangler i form af manglende trappegelænder, dørpartier og toiletsæder!! Men det skabte sammenhold blandt beboerne fra første færd og man organiserede sig.

Det vil sikkert være for optimistisk at give udtryk for dominerende positive kreative holdninger under disse forhold og alligevel afprøves, i det stille, de forskellige relationer iblandt beboerne.

En fin ældre dame, der nærmer sig de 80 - undskyld, Dagmar Andreasen - fortalte engang hvordan hun forsøgte at overføre fine traditioner fra Vesterbro. Det blev ganske vist i første omgang ved forsøget, hvor Dagmar Andreasen's store gryde med gule ærter var bestemt for hele opgangen, men blev afvist.

Man var ikke særlig motiveret for denne gode gamle Vesterbro tradition, hvor dette at dele med andre var en livsform. Jeg er sikker på, at denne uheldige, men alligevel festlige, oplevelse satte gang i det kreative kredsløb. Man havde brug for hinanden og erkendelsen blev omsat i kravet om handling. Anden ombæring af 'Dagmars gule ærter' blev modtaget med tak eller sagt på en anden måde, bebyggelsen fik hurtigt sit indre liv i form af aktiviteter for unge og ældre, hvor de kreative holdninger voksede om kap med tørve-og brunkulsbunkerne i haveanlægget.

Det var også alvorlige tider i krigsårene, men man hører i fortællingerne, at det styrkede sammenholdet og der var respekt for beboerflertallets synspunkter.

Op til jubilæumsåret 1991 kan vi konstatere, at Bispeparken's nuværende beboere fortsætter med de gode traditioner og senest har bidraget med de smukkeste rammer i form af et funktionsdygtigt beboerhus, der er placeret i forbindelse med ungdomshuset. Man må erkende, at Bispeparken er klædt på til fest på det kreative område.

## Noget om resultaterne af den lede særskat!

Blandt mange oplevelser, der har ændret sig fra noget negativt til noget positivt bør nævnes, at Bispeparken's beboerforening, med tidligere og nu afdøde beboerforeningsformand Hjalmar Andersen i spidsen, bestemt ikke i 1966 modtog regeringens udspil positivt med hensyn til et boligforlig, hvor en vurderingsleje skulle udmønte sig i et bidrag til Landsbyggefonden - den lede særskat.

Men beboerforeningen accepterede lejestigningen og ønskede ikke i modsætning til øvrige afdelinger, at forhøje afdelingens egne midler således, at differencelejen blev mindre og dermed et mindre bidrag til Landsbyggefonden. Det var måske nok en protest, men samtidig en fin og respektfuld handling, der i perioden 1966 til 1980 overførte mange penge til nyt almennyttigt byggeri. Herefter vender bidraget tilbage, ifølge lovændring, til afdelingen fra 1980 eller i første omgang til selskabets byggefond.

Men vigtigst af alt - fra 1980 sætter Bispeparken et væld af aktiviteter igang, hvor vi blot skal nævne overgang til fjernvarme og øvrige energibesparende foranstaltninger, nye vinduer og store betonarbejder på altanerne. Vi har tidligere omtalt det nye beboerhus, der som de øvrige arbejder kun blev muliggjort igennem væsentlige tilskud fra 'den lede særskat', der blev accepteret uden et kny og vendt til en igang sætter af forbedringsaktiviteter, der med rette kan omskrives til, at Bispeparken er klædt på til fest!

Vi ønsker hjertelig tillykke med jubilæet til samtlige beboere, der deler et godt liv under gode boforhold.

Poul Hansen







---

## Artikel fra Gurli Rasmussen, født West Boende: Rønningsvej 12

---



Jeg er blevet opfordret til at fortælle om, hvordan det var at være barn i Bispeparken, fra det blev bygget i 1941. Der var indflytning på forskellige datoer i april/maj. Vi flyttede ind den 14. april 1941.

Når man får det spørgsmål, er der uvilkårligt en masse tanker, der farer gennem ens hoved. Masser af erindringer. Noget af det har man fået fortalt, og noget er selvoplevelser.

Det første, jeg selv erindrer, er de store jordvolde, der lå ned gennem hele byggeriet, fra udgravningerne. Det var de bedste legepladser for os børn. Vi har garanteret været meget snavsede, når vi kom op, men heldigvis var der varmt vand i hanerne, så vi kunne blive skrubbet rene.

Når jeg siger det, er grunden den, at mange familier kom fra boliger uden bad og toilet i lejlighederne, så for dem var det et eldorado at flytte ind i Bispeparken med alle de faciliteter, som vi i dag tager som en selvfølge, men som dengang var en luksus.

Der var - kan man se af tegningerne - planlagt karbad og fliser, men på grund af krigen blev det sparet væk. Det var ikke muligt at skaffe materialer. Derfor var der også nogle steder på indflytningdagen, hvor hoveddørene endnu ikke var påsat, andre steder var trappegelænderne heller ikke monteret. Det tog man i stiv arm. Alene det at have fået en moderne lejlighed var en lykke.

Nå, men tilbage til spørgsmålet.

Vi var mange børn dengang. Alene i den opgang, jeg boede i, var der 53, fordelt på 11 lejemål.

For at kunne holde det ud, var der uundgåeligt nogle regler for, hvordan vi skulle opføre os, for ellers ville det være et helvede for alle. De fleste af

os børn havde træsko, og når vi kom ind, tog vi dem af nede ved gadedøren, for kan I tænke jer, hvordan det havde lydt ellers.

Det var selvfølgelig ikke altid så idyllisk, for det var børn, ganske almindelige børn, der var oplagt til narrestreger, fuldkommen som i dag.

Det varede ikke så længe, før legepladserne blev etableret. Det første, der blev placeret, var sandkasserne, der var lavet af store betonrør, sat på højkant, også gyngerne kom ret hurtigt. Jeg kan fortælle, der var livligt hver dag om sommeren.

Der måtte overhovedet ikke spilles bold på græsplænerne. Det blev overholdt strengt, så de større drenge gik ned i mosen og boltrede sig på græsset dér.

Vi legede også meget rundt om sporvognshuset. Det lå mellem »trekanten« og Rønningsvej. Der havde linierne 10 og 19 endestation. I det hele taget var der gode muligheder for at være beskæftiget, når vejret tillod det.

Hvad er der så at huske af oplevelser?

Jo, der blev meget tidligt arrangeret fastelavnsfester for børn. Den lejerforening, der blev stiftet meget hurtigt, tog sig af planlægningen, og mange voksne beboere deltog ivrigt i aktiviteterne.

Så det står for mig som noget af det sjove. Der blev slået katten af tønden på »den runde« og bagefter uddelt præmier, sodavand og fastelavnsboller, givet af bageren på Tuborgvej. Senere blev der også arrangeret fastelavnsfester indendørs. Det var så på Folkets Hus på Jagtvej. Der var nogle meget kolde vintre, der nødvendiggjorde det.

Sommerfester er ligeledes en fast del af det sjove, jeg husker. Så blev »den runde« igen brugt til tribune for underholdning og musik, og Jacob Lindbergsvej blev lukket for kørsel, og der blev opstillet boder dér.

Jeg tror, at de fleste, der boede der dengang, vil nikke genkendende til disse oplevelser. Beboerne var også flinkere til at hjælpe hinanden. Vi taler i dag om, at vi skal have socialt samvær. Vi talte ikke så meget om det. Vi havde det. Så man kan sige, at vi havde bedre tid. Det er rigtigt, men holdningen til bare at hjælpe hinanden var stærkere.

Det var heller ingen skam at gå i brugt tøj, som vi overtog fra de andre børn, men det var ikke kun i Bispeparken. Det var overalt på grund af krigen og årene derefter, men mine erindringer er jo derfra.

Hvad er der så mere? Jo, om aftenen - især i den lyse tid - det var det sværeste. Husordenen sagde, at alle børn skulle være oppe klokken 20.

Det lykkedes faktisk. Vi havde en inspektør, lidt streng og gammeldags. Han var det måske ikke i privatlivet, men for os var han »den gamle«, som vi havde megen respekt for.

Hver aften ved 20-tiden gik han igennem hele Bispeparken og fluks, så var børnene oppe. Så megen respekt havde vi for ham. De voksne rettede sig ligeledes efter det og beholdt børnene oppe.

Det var glimt fra min barndom. Andre har erindringer, forskellige fra mine.

Jeg siger Tillykke med de første 50 år i Bispeparken. Må de næste 50 år være lige så gode for nuværende, som for kommende beboere.

## Bispeparken som børnerigt område

Et af de første børn,  
som er født i Bispeparken 12/4 1941.





---

# Fra dengang

## Spredte pluk fra foreningens 5 første leveår. Udpluk fra gamle beboerblade

---

Bispeparkens lejerforening blev stiftet ved et møde i Emdruplund 7. april 1941.

Her nedsattes et nimbudsvalg til at forhandle med selskabet og udarbejde et fast foreningsmæssigt grundlag til en konstituerende generalforsamling.

Forhandlingerne med selskabet drejede sig om dekort i huslejebetalingen, da Bispeparken både indendørs og udendørs var i halvfærdig tilstand, overordentlig generende for indflytterne. Der opnåedes en måneds dekort, og løfte afgaves om fart i udbedringsarbejdet.

Et medlemsblad blev udgivet straks efter foreningens oprettelse. Konstituerende generalforsamling afholdtes sidst i maj. Foruden kritik af selskabets forsømmelser udveksledes adskillige skarpe bemærkninger mellem de lejere, der ønskede foreningen tilsluttet de samvirkende lejerforeninger, og andre, der ønskede, at den først og fremmest skulle arbejde lokalt, og derudover organisatorisk forbindes med andre lejeforeninger indenfor samme selskab gennem sammenlutningen af lejerforeninger i socialt boligbyggeris ejendomme. Denne meningsforskel gav i de følgende to år anledning til ret bevægede generalforsamlinger, men alligevel arbejdedes der stærkt for medlemmernes boligmæssige interesser.

Bispeparken var oprindeligt planlagt som noget ganske ekseptionelt og moderne inden for byggeriets relativt billige prisklasse. Grundet på materialeangel og prisstigninger under opførelsen i det andet krigsår blev ejendommen beklageligt deklasseret. Lejernes skuffelse herover kommer ofte til udtryk, og bestyrelsen får et stort arbejde for at redde det bedst mulige ud af halvheden. Udbedring af fugtige lejligheder - mange og meget fugtige - og dekort på varmen i relation hertil beslaglagde bestyrelsens fritid til eftersyn og påfølgende forhandlinger. I 1943 gik man endog til at tage sagkyndigt skøn på fugtspørgsmålet. Disse krigskonsekvenser har gennem beboerne og pålagt de skiftende tillidsmænd's arbejde i unormalt omfang.

Også varmekonsum og priser gav opgaver til ledelsen. Stigende priser og svigtende leverancer skabte vanskeligheder, der skulle overvindes.

Straks fra begyndelsen har der været god tilslutning til foreningen. Bortset fra enkelte forstokkede sjæle, der ikke fatter fællesskabets betydning, har beboerne med interesse sluttet op om deres lejerforening, og for flertallets vedkommende har medlemsskab og kontingentopkrævning aldrig været svært, tværtimod.

For at knytte kontakt mellem beboerne, samledes man til et par andespil, hvilket måske var værd at tage op på ny. Børnene er samlet hvert år til fastelavnsfest med tindeslagning og til en sommerudflugt. Fra 1943 er arrangeret en storstilet sommerfest for de voksne, hvor den økonomiske basis lægges for bedre og flottere børnefester, end vi tidligere har haft. Indsamlingen af gamle aviser i de første år viste sig urentabel i forhold til arbejdet og blev likvideret.

Børnene har på anden måde givet anledning til spekulationer i bestyrelsen. Gennem bladet har vi forsøgt at fremkalde større hensynsfuldhed overfor beplantninger o.a. fællesværdier. Det er knap lykkedes til fuldkommenhed, men har dog sikkert haft betydning. Foreningens virke for gradvis forbedring af legepladserne har også gjort sin gavn i den retning. I bladet er givet nyttige råd og vejledning om altanernes beplantning og pasning.



## 2. Gule Ærter (vegetarisk).

3 l Vand  
450 g gule Ærter  
500 g Gulerødder  
100 g Porre + Visk  
Salt, Timian  
2,5 kg Kartoffler  
20 g Smør

Ærterne udblødes 2 Døgn i kogt, koldt Vand og koges i dette. Naar Ærterne er møre, passeres de eventuelt gennem en Sigte eller Kødmaskine og tilsættes Suppen, hvori de udskaarne Kartoffler, Gulerødder og Porrer samt en Visk er kogt. Lidt Timian kan koges med. Salt og Smør tilsættes. Det hele koges sammen et Øjeblik.



Alt i een Gryde.

De følgende Opskrifter er beregnet til **4 voksne Personer**, der ikke har haardt legemligt Arbejde, og der er trods Portionernes Størrelse beregnet, at der spises en Skive Rugbrød til Maden.

Dette er ikke nogen generalforsamlingsberetning, og fremhævelse af særlige enkelte sager vil være umulig. Imidlertid skal den bombe nævnes, som faldt 30 november 1943, da selskabet udsendte opsigelser en gros, for at opnå en indskudsforhøjelse på 90 kroner. Vi kunne ikke slippe udenom, men fik forhandlet os frem til en nogenlunde forsvarelig afviklingsordning. Med sammenslutningen har vi haft en udmærket forbindelse. Hovedorganisationen har varetaget de interesser, vi har fælles med andre foreninger i samme selskab. Bl.a. kan nævnes bestræbelserne for at opnå repræsentation for lejerne i S.B.'s bestyrelse, henvendelse til de offentlige myndigheder for opnåelse af tilskud til børnerige familiers varmebidrag, brændselsspørgsmål osv. Vore medlemmer og deres børn har været gæster ved sammenslutningens forskellige underholdende arrangementer.

I et tilbageblik kan man heller ikke komme udenom de specielle krigsproblemer. Selv om husvagtordningen ikke direkte vedrørte os, var det dog et fællesanliggende, der gav meget ubehag til dem, hvem dette hverv var betroet. Efter politiets deportation dannede lejerforeningen beskyttelsesvagt, hvor mandlige beboere samt et par raske damer gik natlige runder til beskyttelse mod tyve og banditter. Planlægning af nødkøkken, indkøb af beredskabslager og etablering af katastrofeberedskab var problemer, vi sloges om, men beboernes solidaritet gjorde dem mindre vanskelige.

Foreningens blad er hver måned uddelt til alle i Bispeparken. Bladet har skullet udtrykke for-

eningens synspunkter udadtil, informere medlemmerne om aktuelle lokale ting samt yde råd og vejledning i tilknytning dertil. Ud fra erfaringerne om bladets popularitet tør vi vel sige, at dette i almindelighed er klaret på bedste måde. Gennem årene har vor forening da på forskellig måde været i ilden for medlemmernes interesser, og endnu er der nok at arbejde med. Et fællesanliggende for hele bydelen er det planlagte kulturcenter. Her har foreningens tillidsmænd både ved medarbejde og gennem udtalelser ved forskellige lejligheder søgt at yde en positiv indsats til fremme af dette nyttige formål.

I denne vinter har vi igen oplevet nogle brydninger angående medlemsskab i D.s.L. Sagen er nu afgjort. Denne episode i foreningens historie må forhåbentlig være afsluttet, uden at der er slået skår i den sædvanlige gode forståelse, der har været herskende iblandt os.

Vor forening har i femåret røgtet sin gerning respektabelt, men endnu er der noget til enden. Forårets reparationer - tidligere reparationskampagne i 1944 genkaldes i deres erindring - kan medføre vanskeligheder, men vi mener at have udformet et tilfredsstillende grundlag for at arbejde med resultat, og vi kommer tilbage til dette vigtige forhold mere udførligt i vort næste blad.

Vi vil rette en tak til alle, der gennem de 5 år på forskellig vis har arbejdet i foreningens tjeneste, eller på anden måde vist os velvilje og bevågenhed.

En fyldt sal ventes til søndag 7. april, hvor vi har arrangeret en fest for medlemmerne. Program finder De andet sted i bladet. Når festen er overstået, arbejder foreningen videre på vej mod et rundt tal.



---

## Børnene I Bispeparken

---

I dag er der ikke længere så mange børn i Bispeparken, som der engang var. Dog er der så småt kommet gang i indflytningen af unge beboere, som forhåbentlig for en dels vedkommende vil vælge at blive boende efter at de har fået børn.

Dette er også baggrunden for, at Beboerforeningens bestyrelse bakker op om forældrenes ønsker om at få gjort vores legepladser mere interessante ved bl.a. at gøre dette til vort foretrukne ønske i forbindelse med eventuelle gaver til jubilæet.

Samtidig er bestyrelsen i fuld gang med at undersøge mulighederne for at få lavet »bump« på de trafikerede småveje, der går gennem bebyggelsen, så de allermindste kan sendes ned på legepladserne uden risiko for at blive påkørt.



Nu vi er ved børnene synes vi det kunne være interessant at se tilbage på hvordan det var tidligere. Ved at blade i gamle beboerblade fra 40'erne har vi fundet ud af, at der ikke bare var mange børn i Bispeparken, nej der var utroligt mange.

Et af bladene nævner således, at der boede omkring 300 børn alene på Rønningsvej !! Hvordan forældrene bar sig ad med at holde øje med børnene er lidt af en gåde.

Der har helt sikkert været liv og glade dage dengang.

For at begrænse støjen havde man dog også en ganske restriktiv husorden for Bispeparken, som kan ses andet sted i dette blad. Således måtte børn ikke opholde sig i gårdene eller på legepladserne efter kl. 20 !!

Hvad angår legepladserne så spurgte Beboerforeningen anno 1944 den tids børn, hvad de kunne ønske sig. Det helt markante var et soppebasin, men der var også ønsker om vipper, gynger, karruseller og rutchebaner.

Soppebasinet kom aldrig, men de andre ting husker jeg tydeligt fra min barndom her i Bispeparken i slutningen af 50'erne.

I øvrigt behøvede vi bare en rund fodbold, så kunne vi altid samle til to hold enten på den runde legeplads eller ovre på den store græsplæne. Det sidste sted skulle vi bare holde øje med parkbetjenten, der kom cyklende forbi med et par ugers interval og smed os væk.

Kai Thomsen, Bispeparken 37



November 1949

## ***Meddelelse til lejerne!***

**Da det har vist sig at filtet på rullen i mange tilfælde er blevet ødelagt ved for stærk varme ved en enkelt storvask, ser foreningen sig desværre nødsaget til kun at lægge filt på rullen een gang hver halve år.**

**Inspektøren**

**Filt pålagt den .....**

---

## **BISPEPARKEN 50 år**

---

Vi fejrer os selv, vor ejendom og forening.

Den 7. april 1941 blev det vedtaget at danne Bispeparkens Lejerforening, samt at afholde konstituerende generalforsamling den 26. maj samme år.

At oprette en lejerforening var så indlysende, at det ikke burde være nødvendigt at kommentere dette.

Ligesom det måtte være en naturlig ting, at der opstod et samarbejde, når lejerforeninger havde visse fælles interesse. Således gik det også 1941.

Resultatet af dette er så senere blevet til Fællesorganisationen for Boligforeninger under FSB, nu bedre kendt under forkortelsen FO.

Huslejen i vor ejendom er jo som det vil være de fleste bekendt kr. 471.58 M2.

Ser vi tilbage på 1941, da var huslejen i Bispeparken kr. 13.50 pr. m2. Sammenlignet med de øvrige FSB ejendomme, lå vi ca. 10 % højere.

Huslejens himmelflugt er et udtryk for, at det koster, at bo godt, i en vel vedligeholdt lejlighed, som vi alle sætter pris på.

De forskellige bestyrelser, har gennem de forløbne år, samarbejdet med administrationen til gavn for beboerne.

For godt 2 år siden, indviede vi Beboerhuset, som vi havde ønsket i gennem lang tid.

Det har siden vist sig, at behovet for beboerhuset virkelig var tilstede i rigt mål.

Vi har nu forskellige beboeraktiviteter tilknyttet huset, derved er huset udlejet i alle weekender, til private fester.

Beboerklubben Uglen, er nu en realitet, vi håber at den må virke til gavn for alle beboerne.

Muligvis kan vi ad den vej, genskabe tidligere tiders berømte fester, hvor alle beboere deltog, ligesom de ligeså berømte skovture for børnene måske kunne komme igen.

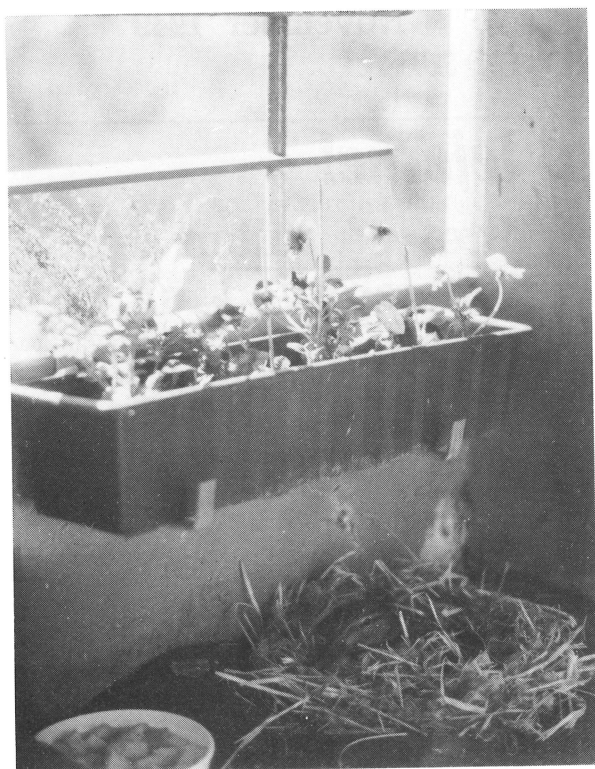


## Ællinger i Bispeparken

For 3. år i træk er andemor kommet til Bispeparken. Jacob Lindbergsvej nr. 8 er det sted, hvor hun kommer og lægger æg.

Første år kom hun med 12 æg, som blev udklækket.

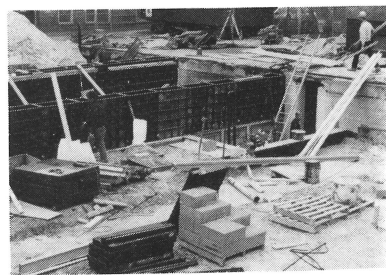
I år kom andemor 22/3 og har lagt 14 æg, som vil blive udklækket ca. 1/5.



---

## Beboerhus 1989

---



## BISPEPARKEN

# Regulativ

for

## Afbenyttelse af Vaskerier og Strygestuer

Bispeparken 25			Bispeparken 26			Bispeparken 27		
Vaskeri Nr. 10			Vaskeri Nr. 10			Vaskeri Nr. 10		
Etage	Vaskeri	Tørre- og Strygestue	Etage	Vaskeri	Tørre- og Strygestue	Etage	Vaskeri	Tørre- og Strygestue
	Dato	Dato		Dato	Dato		Dato	Dato
St. tv.	1.	2.	St. tv.	9.	10.	St. tv.	16.	17.
St. th.	2.	3.	St. th.	10.	11.	St. th.	17.	18.
I tv.	3.	4.	I tv.	11.	12.	I tv.	18.	19.
I th.	4.	5.	I th.	12.	13.	I th.	19.	20.
II tv.	5.	6.	II tv.	13.	14.	II tv.	20.	21.
II th.	6.	7.	II th.	14.	15.	II th.	21.	22.
III tv.	7.	8.	III tv.	15.	16.	III tv.	22.	23.
III th.	8.	9.				III th.	23.	24.

Når maskinerne er i gang må vaskeriet ikke forlades.  
I gasautomaterne må kun anvendes mønter værd: Bisp.

Nøglen til Vaskekælderen skal, senest Kl. 6 den sidste Dag denne benyttes, afleveres til den Lejer, der har næste Tur.

Vaskekælderen skal efter endt Brug gøres ren, og Maskinerne afføres.

Vaskemaskinen maa ikke benyttes til Arbejdstøj.

Vaskemønter kan købes hos Vaskeriet og i Bispeparkens Forretninger.

Vaskeriet træffes Jacob Lindbergsvej 4 alle Hverdage mellem 2-3.

BODTRYKKERIEKSTRA  
HÅLEJ

## Vaskeriet

Vaskeriet blev bygget i 1979 på grund af, at alle de gamle Vølundmaskiner var totalt slidt op. Reserverede kunne ikke fremskaffes mere, men skulle håndlaves.

Da beboerne samtidig havde ønske om at få et mere moderne vaskeri, blev løsningen den billigste, som var at bygge et stort fællesvaskeri med helt nye moderne maskiner med blødtvandsanlæg.





# 1941

## Husorden for Bispeparken.

Det er i Beboernes egen Interesse at følge Selskabets Anordning med Hensyn til Ro og Orden i Ejendommen.

\*

Som Turlisten udviser, har Beboerne Brugsret til Vaskerierne i 2 Dage, 1ste Dag til Vaskeri og 2den Dag til Tørre- og Strygestue. Nøglerne skal derfor afleveres til den, der har næste Tur Kl. 18 hver af disse Dage.

\*

Kældervinduerne skal holdes lukkede i Maanederne Oktober til Marts inklusive.

\*

Bankning og Rystning af Tapper o. s. v. maa kun finde Sted mellem Kl. 8—10 paa de angivne Steder og maa under ingen Omstændigheder ske fra Vinduer, Altaner eller Trapper.

\*

**I Vinduer og Altaner maa ikke udhænges synligt Vasketøj, Sengeklæder, Handsker eller lignende til Tørring eller Udluftning.**

\*

Der maa ikke opsættes Stof paa Altanerne uden Samraad med Ejendommens Kontor.

\*

Der maa ikke holdes Husdyr af nogen Art.

\*

Børns Leg paa Trapper og i Kældergange er ikke tilladt, og al støjende Adfærd paa Ejendommens Grund, saasom Løben paa Rulleskøjter, er forbudt.

\*

Paa Trapper og Gange maa intet henlægges eller henstilles.

\*

Haveanlæg og Græsplæner stilles under Lejernes Beskyttelse,

\*

Henstilling af Cykler, Barnevogne eller andre Genstande paa Trappengange, Gennemgange, Porte og andre til fælles Brug værende Pladser er ikke tilladt og fjernes uden Ansvar.

\*

Cykler maa ikke henstilles opad Ejendommen eller i Anlægget, men skal anbringes i Cykkekældrene og Stativer, hvor saadanne forefindes. Om Natten skal Cyklerne anbringes i Cykkekældrene.

\*

Efter Kl. 20 maa ingen Børn opholde sig i Gaarden eller paa Legepladsen.

\*

Der maa ikke anbringes Luftantenne paa Ejendommen.

\*

I Ejendommen maa Gulvene ikke lakeres eller belægges med Linoleum det første Aar.

\*

Af Hensyn til Natteroen i Ejendommen maa Badet ikke benyttes mellem Kl. 23 Aften og 6 Morgen.

\*

Musiceren, derunder Spil med Grammofoner og Højtaler eller anden støjende Underholdning o. l., maa ikke finde Sted for aabne Vinduer og paa Altaner, og maa saadan Musiceren eller Støj overhovedet ikke finde Sted efter Kl. 23.

\*

Til alt Affald fra Køkken og lign. skal anvendes Papirposer. Særlige vaade Genstande som Theblade og lign. skal indpakkes i Avispapir eller andet Papir, inden det nedlægges i Poserne. Disse skal lukkes godt, inden de nedkastes i Skakten.